1863 160° 2023

MARCO DONATI

DAL 1863

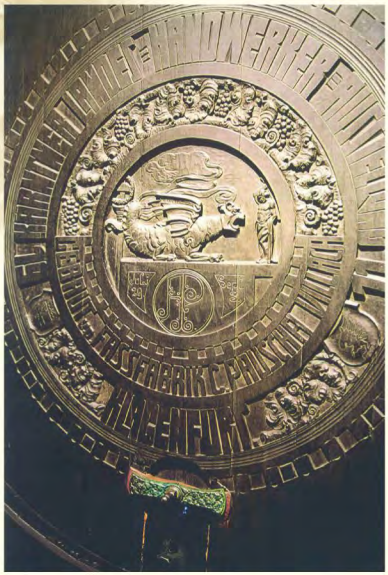
Il vino di qualità
è una tradizione di famiglia
da sei generazioni

Radici
che affondano nel "passato"

Nel cuore dell'affascinante scenario del Trentino, caratterizzato dall'insieme di valli, montagne e colline è situata la Piana Rotaliana, che Cesare Battisti definì il più bel giardino vitato d'Europa. Proprio qui, a Mezzocorona, si trova la nostra cantina, una delle più antiche del Trentino, già presente dal 1863. L'azienda di famiglia è riconosciuta come punto di riferimento della tradizione enologica trentina, da sempre impegnata nella valorizzazione di un patrimonio viticolo di qualità.

"Centocinquant'anni fa il mio quadrisavolo Luigi iniziò una storia che prosegue ancora oggi con me, mio padre Marco e mia madre Emanuela. Insieme perseguiamo l'obiettivo di produrre vini interpreti della massima espressione del territorio e capaci di emozionare ad ogni sorso.
Attraverso la memoria storica di mio padre ho appreso l'eredità di una tradizione centenaria che cerco ogni giorno di coniugare con le caratteristiche moderne di una cantina di eccellenza. Tale maestria trova la trasposizione enologica nel nostro 'Teroldego Sangue di Drago' di cui i numerosi premi vinti sono un piacevole riconoscimento all'impegno".

Elisabetta Donati



Botte intarsiata del 1911 raffigurante la leggenda del Sangue di Drago custodita nella storica Cantina Donati.

Inlaid barrel in 1911 depicting the legend of "il Sangue del Drago", kept in the historic Donati cellar.

Auf dem mit Intarsien versehenem und im historischen Weinkeller der Familie Donati aufbewahrtem Fass von 1911 ist die Legende vom „Sangue di Drago", zu deutsch „Drachenblut", dargestellt.

Roots that lie in the "past"

Piana Rotaliana, which Cesare Battisti referred to as the most beautiful vineyard in Europe, is set in the heart of the Trentino region's most charming scenery; characterized by a set of valleys, mountains and hills. Right here, in Mezzocorona, you will find our winery, one of the oldest in Trentino, which was established in 1863.
The family business is recognized as a model for traditional wine making in Trentino, and has always been committed to developing a quality winemaking heritage.

"One hundred and fifty years ago my great-grand-father, Luigi, began a story that continues today with my Father, Marco, my Mother Emanuela and I. Together we pursue our goal of producing wines that fully embody this territory and delight with every sip. Through the knowledge passed down through generations to my Father, I have learned the legacy of a centuries-old tradition that I try every day to combine with the modern features of an excellent wine. This mastery finds its expression in our wine, 'Teroldego Sangue di Drago' whose numerous awards are a wonderful recognition of our hard work".

Elisabetta Donati

In der Vergangenheit tief "verwurzelt"

Im Herzen der faszinierenden Landschaft des Trentino, eingebettet zwischen Tälern, Bergen und Hügel liegt die von Cesare Battisti als schönster Weingarten Europas bezeichnete „Piana Rotaliana". Genau hier, in Mezzocorona befindet sich unsere Weinkellerei, die bereits seit 1863 existiert und somit zu den ältesten Weinkellereien des Trentinos zählt. Das Familienunternehmen, das sich für das Erbe des qualitativ hochwertigen Weinbaus einsetzt, diesen pflegt und weiter ausbaut, ist als Maßstab für die Weinbautradition im Trentino bekannt.

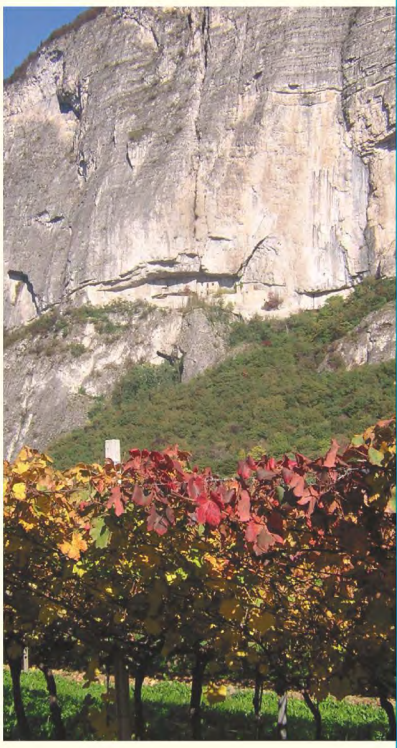
„Vor hundertfünfzig Jahren, hat mit meinem Ururgroßvater Luigi eine Geschichte ihren Anfang genommen, die mit mir, meinem Vater Marco und meiner Mutter Emanuela noch heute fortdauert. Zusammen haben wir uns zum Ziel gesetzt, Weine zu produzieren, die die Besonderheit des Anbaugebiets am besten wiedergeben können und bei jedem Schluck Emotionen auszulösen vermögen.
Durch meinen Vater, habe ich die Kenntnisse einer jahrhundertealten Weinbautradition erworben, die ich tagtäglich mit den Merkmalen und Erfordernissen einer modernen Weinkellerei in Einklang zu bringen versuche. Dieses Können findet seinen Ausdruck im Wein 'Teroldego Sangue di Drago', dessen gewonnene Auszeichnungen wohl die beste Antwort und Würdigung unseres Einsatzes sind".

Elisabetta Donati

I nostri vigneti

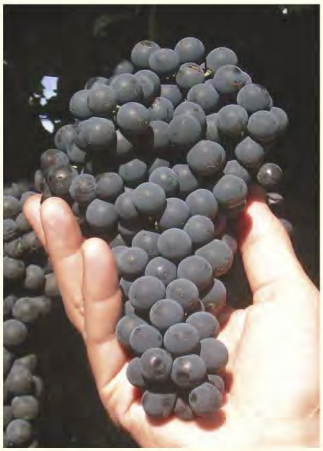
Le caratteristiche uniche della nostra terra permettono di produrre vini inconfondibili, dal carattere deciso, complessi nel profumo, di grande eleganza e finezza.
I vini prodotti sono ottenuti esclusivamente da uve provenienti da vigneti di nostra coltivazione e dalle zone più vocate del Trentino, quali la Piana Rotaliana, le colline di Trento, la Valle dei Laghi, fino a raggiungere la Vallagarina.
Abbiamo strutturato l'Azienda in modo che ogni cultivar sia prodotta nel terroir più appropriato, dove l'esposizione e le condizioni climatiche favoriscono una perfetta maturazione delle uve, che assicura, vendemmia dopo vendemmia, una costante qualità.
Nasce così una collezione di vini pregiati rappresentativi del territorio, presenti da anni nei migliori ristoranti, enoteche e wine bar e apprezzati dai più esigenti conoscitori e amanti del vino.

Castel San Gottardo, ubicato sopra i vigneti di Teroldego della famiglia Donati. Qui dimorava il terribile drago, dalle cui gocce di sangue fecondatrici germinarono le prime viti di Teroldego Sangue di Drago.



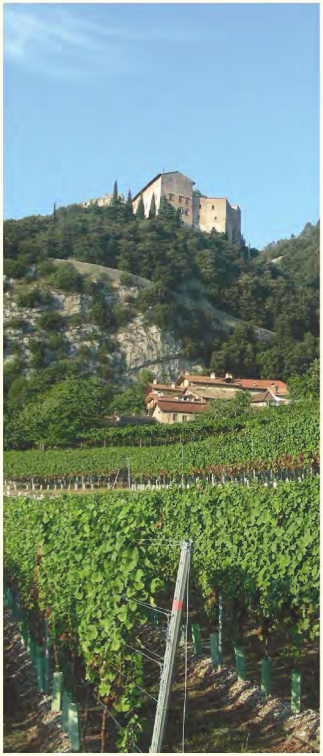
Our vineyards

The unique characteristics of our land make it possible to produce distinctive wines that have decisive characteristics, a complex aroma and that possess great elegance and refinement.
Our wines are made exclusively from the grapes cultivated in our vineyards or in the most similar areas of the Trentino region, such as Piana Rotaliana, the Trento hills, the Valley of Lakes and as far as Vallagarina.
We have structured the business so that each cultivar is produced in the most appropriate terroir, where the exposure and climatic conditions favour a perfect ripening of the grapes, thus ensuring consistent quality harvest after harvest.
The result is a collection of wines representative of the area, for many years found in the best restaurants and wine bars, and appreciated by the most demanding connoisseurs and wine lovers.
It was in the Castel San Gottardo, located above the Donati family's Teroldego vineyards, that dwelt the terrible dragon, from whose fertilising drops of blood the first Teroldego Sangue di Drago wines sprang up.



Unsere Weingärten

Die Einzigartigkeit unseres Anbaugebiets ermöglicht die Herstellung von unverwechselbaren Weinen, ausgeprägten Charakters, vielschichtigen Duftes und großer Eleganz.
Die produzierten Weine sind ausschließlich aus Weintrauben gewonnen, die aus unseren Weingärten der besten Lagen des Trentinos, wie aus der Piana Rotaliana, den Hügeln rund um Trient, dem Tal der Seen und aus dem Vallagarina stammen.
Unser Betrieb ist so strukturiert, das jedweder Anbau in dem für den Wein am besten geeigneten Terroir erfolgt, wo die Umgebungseinflüsse und die klimatischen Bedingungen für ein optimales Ausreifen der Weintrauben und eine von Weinlese zu Weinlese anhaltenden Qualität sorgen.
Auf diese Weise ist eine Kollektion von edlen, die Weingegend aufs Vorzüglichste vertretenden Weinen entstanden, die seit Jahren in namhaften Restaurants, Önotheken und Winebars angeboten werden und von Weinkennern und Weinliebhabern hoch geschätzt sind.
Castel San Gottardo, oberhalb der Teroldego-Weinberge der Familie Donati gelegen. Hier hauste einst der furchteinflößende Drache, dessen Bluttropfen die Erdschollen nährten und die ersten Teroldego Sangue di Drago – Rebstöcke sprießen ließen.



Bianchi & Rosati

Gewürztraminer Trentino "*Tramonti*"
Müller Thurgau Trentino "*Albeggio*"
Nosiola Trentino "*Sole Alto*"
Sylvaner "*Aurora*"
Riesling Trentino "*Stelle*"
Sauvignon "*Luna Nuova*"

Kerner "*Spicchio di Luna*"
Pinot Grigio "*Ramato*"

Gewürztraminer Trentino Superiore
Lagrein Rosato Trentino "*Fratte Alte*"
Teroldego Rotaliano Rosato

Rossi Classici & Selezioni

Teroldego Rotaliano "*Bagolari*"
Lagrein Rubino Trentino "*Fratte Alte*"
Marzemino Trentino "*Orme*"
Pinot Nero "*Centa*"
Teroldego Rotaliano "*Marco Donati*"
Vino del Maso *Terdolego, Lagrein, Merlot*

Lagrein Rubino Trentino
Cabernet Sauvignon Trentino
Merlot Trentino
Pinot Nero

Grand Cru

Teroldego Rotaliano doc Superiore Riserva
"Sangue di Drago"

Spumante Trento Doc Extra Brut Riserva
"Cuvèe del Drago"

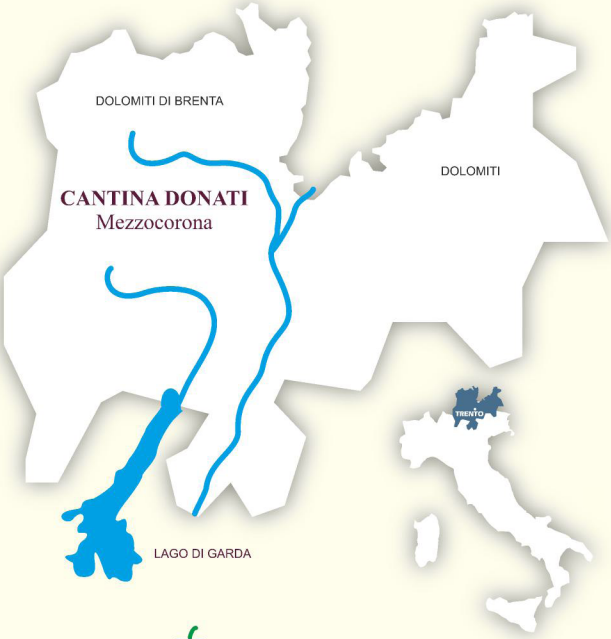
Spumante
Metodo Classico

Spumante Trento Doc Brut
"Marco Donati"

Spumante Johanniter Brut
"Oltre Vitis"

Vendemmia Tardiva

Gewürztraminer Vendemmia Tardiva Trentino Superiore
Moscato Rosa



1. PIANA ROTALIANA	TEROLDEGO, LAGREIN
2. COLLINE DI TRENTO	CHARDONNAY, MULLER THURGAU, KERNER, RIESLING RENANO
	CABERNET SAUVIGNON, MERLOT, PINOT NERO
	JOHANNITER
3. VALLE LAGHI	GEWURZTRAMINER
	NOSIOLA, SYLVANER, SAUVIGNON
	PINOT NERO
4. VALLAGARINA	PINOT GRIGIO
	MARZEMINO, MOSCATO ROSA

MARCO DONATI

38016 Mezzocorona (TN) - Via Cesare Battisti 41
Tel. +39 0461 604141
+39 3487057337 - +39 3392657266
info@cantinadonatimarco.it - www.cantinadonatimarco.it - Cantina Donati Marco